

Organ Związku Narodowego Polskiego w Stanach Zjednoczonych Północnej Ameryki...

Zarząd Akcyonaryuszów.

Ma. Kucera, prezydent. 470 Mitchell Str. w Milwaukee...

Zarząd Drukarni.

Karol Szarzyński, kasjer. 482 Mitchell Str. w Milwaukee...

Cena Ogłoszenia.

Od wiersza drobnego druku w kolumnie raz jeden 25c. Od cała ... \$1.00

Wszelkie pieniażki mogą być przesyłane na ręce sekretarza akcyonaryuszów...

Wydawnictwo i własność Tow. Akcyjnego Związku Nar. Pol. w St. Zj. Pół. Ameryki. [Redaktor Zbigniew Brodowski.] Drukarnia i ekspedycja 411 Mitchell Str. Milwaukee, Wis.

The only Polish Newspaper in Milwaukee Represents the interest of more than 700,000 Poles living in the United States...

Subscription \$ 2,00 per year.

Board of Directors.

Max. Kucera, president 470 Mitchell Str. Milwaukee. J. N. Morgenstern, secretary 538 S. Clark St. Chicago.

Administration of Printing.

Karol Szarzyński, cashier 482 Mitchell Str. Milwaukee. Z. Brodowski secretary 411 Mitchell Str. Milwaukee.

Rates of Advertising

One line once ... \$0.25 One inch once ... 1.00 One inch one year ... 20.00

Office 411 Mitchell Street, Milwaukee, Wis.

The „ZGODA” Printing Office executes all kinds of job printing. All communications must be addressed: „Zgoda” 411 Mitchell str. Milwaukee Wis.

Biuro Rządu Central. Związku Narod. Pol. jest Nr. 538 S. Clark St Chicago III

I. N. Morgenstern, Sekretarz generalny Związku Nar. Polskiego w St. Zj.



THIS PAPER may be found on file at GEO. P. BOWLE & CO'S NEWSPAPER ADVERTISING BUREAU (90 SPRING STREET), where advertising contracts may be made for it.

Agenci „Zgody.”

- W Nowym Jorku N. Y. Grodzki T., 185 Chrystie ul. Patrzykowski J., 193 Druga ul. W Brooklinie E. D. Kornobit T., 159 5ta ul. W Jersey City. Jurkowski L., 189 12th ul. W Filadelfii Pa. Petroskiński, Thompson ul. poniżej Francford Road. Lipiński J., 204 N. 2ga ul. Andrzejkiewicz J., 60 Front ul. W Pittsburghu Pa. Rosiński J., L. B. 1119 Penn Ave. W Chicago III. Majewski M., 709 Milwaukee ave. Dżymala A., 91 Canalport ave. Dankowski E., 53 Liberty ul. Sowański, 449 S. Desplain ul. Koch Fr., 734 W. 18ta ul. Ciochowski L., 465 S. Halsted. I. N. Morgenstern, 504 Bala Island Ave. Kowalski J. w South Chicago. W Grand Rapids Mich. Głowczyński M., 22 W. Bridge ul. W Louisville Ky. Kiełbaso, „Lata” ulica, między Kowan Portland ave. W South Bend In'. Siwiński Bolew. W Bay City Mich. Prybski W., 12 ulica, head of Washington W Detroit Mich. Dembiński Jan., 74 Orleans ul. Ludwikowski K. W Milwaukee Wis. Michalak W., 788 3cia ave. Skrzyński P., 939 Doty ul. W Poniatowski Wis. Blaska Józef. W Alberta Sank Rapids Min. Wankja Jan. W Lemont Ill. Szałachetka M. W Sand Beach Mich. Leszczyński J. W Buffalo. Górski A. F. W Portsmouth Mich. Breski Jan. W La Crosse. Mazurkiewicz H. A. P. W St. Paul Minn. Wons Jan., Charleston ul. Józef Maca 15 7th ul. W Chester Ill. Dreczka A. W La Salle Ill. Walloch Wincenty. W Northem Wis. Jan Cichy. W Toledo O. Ludwikowski Marcin. Wollmeyer G. Radom Ill. A. Malinowski. Winona Minn. Robert Zaborowski. Wilno Minn. Marcin Mazany. Laney Wis. w Rożański. Zarząd finansowy.

W sprawie wydawań.

(Z Dziennika Poznańskiego.) Sprawy, tej powtarzamy, poruszać nie przestajemy ciągle, nie wolno nam zapominać nigdy, póki tylko jesteśmy Polakami, póki się do tego szczytnego...

Kto śledzi z uwagą objawy...

Kto śledzi z uwagą objawy prasy rosyjskiej, przekonywa się, jak dotknęła mimo wszelkiej swej niechęci do naszego...

Pogadanka tygodniowa.

Wzięm, kochany Czytelniku, łaskę podróżną do ręki, bo zamysłam się puścić z tobą, w podróż po brześciach Polaków w Ameryce...

Józef Rychter.

Z Warszawy donoszą nam, iż tam w dniu 25 z. m. umarł s. p. Józef Rychter, jeden z najstarszych i najznakomitszych artystów naszych.

Słowo w sprawie osobistej.

„Kurjer Polski w Paryżu” z dnia 15go Lipca zamieścił nie bardzo pochlebny artykuł dla redakcji „Zgody”.

Korespondencye.

W niedzielę była tu w kościele w Niebowlizna — w tak zwanym Polskim — uroczystość tysięcznego letniego jubileuszu apostołów Świątobliwych SS. Cyryla i Metodogo...

Do Grup Zw. Nar. Polskiego. Spowodowany częstymi zapytaniami oznajmiam że Rząd Ctr. sprawił oprócz...

Baczność!

Bióro Sekr. Jenr. Związku Narodowego Polskiego zostało przeniesione pod No. 538 S. Clark Str. Chicago Ill.

Korespondencye.

TO I OWO ZE STAREGO ŚWIATA. Paryż 8 Lipca. 1885. (Admirał Courbet nie w Pantheonie będzie spoczął — przychyty tegoż — pancernik...

Korespondencye.

Władysław Cieszkowski zmarł w Panama na Stacji „Imperator” przy budowie tamtejszego Kanalu...

Korespondencye.

Nieboszyk urodził się w Jaworowie byłym Wójewództwie Augustowskim w r. 1842.

Korespondencye.

Władysław Cieszkowski zmarł w Panama na Stacji „Imperator” przy budowie tamtejszego Kanalu...

Korespondencye.

Władysław Cieszkowski zmarł w Panama na Stacji „Imperator” przy budowie tamtejszego Kanalu...

Władysław Cieszkowski zmarł w Panama na Stacji „Imperator” przy budowie tamtejszego Kanalu...





Restauracja polska w New Yorku poleca się pamięci łaskawych Rodaków.

K. BUDZYNSKA 187, Druga ulica, near Ave. B.

MILWAUKEE LAKE SHORE & WESTERN KOLEJ ŻELAZNA. Najlepsza linia pomiędzy Milwaukee i Port Washington.

Północno niemiecki Lloyd. Linia Baltimorska. regularna przeprawa pasażerów pomiędzy Bremen i Baltimore.

Ceny podróży. z Berlina przez węgę 19,85 z Poznania 21,30 z Bydgoszczy 21,60 z Pily 21,15 z Łańcutu 22,20 z Nowogrodzka 22,20 z Gdańska 22,25 z Kołobrzeg 22,25 itd.

A. Schuhmacher & Co., jeneralny agent, 5 S. Gay Str., Baltimore Md.

H. Claussenius & Co., jeneralny agent w Chicago.

NORD DEUTSCHER Lloyd BREMEN NEW-YORK! Regularna przeprawa parowami przez Southampton.

Charles Koźmiński & Co. Generalny Agent. Direct Hamburg-American Line podróż z Hamburga do Chicago \$18

J. N. Morgenstern [Agenci] 504 Blue Island Ave. CHICAGO ILL.

THE BLUE FLAG Milwaukee dnia 7go Lipca, 1885.

PRZEPROWADZKA I WYPRZEDAŻ. Na tym dniu przeprowadziliśmy się z całym naszym składem mezbich i chłpięcych ubiorów do No. 381 E. Water ulicy.

Braci Zimmermann. POD ZNAKIEM NIEBIESKIEJ CHORAGWI. Przez 60 dni do NO. 381 E. WATER ULICY.

HAMBURG-AMERIKANISCHE PACKETFAHRT-AGTIEN-GESELLSCHAFT NEW-YORK HAMBURG

Salon i Grocenią przy narożniku 509 Maple ul. i 4tej ave.

SHORT LINE. Po mapy, tabele jazdy, czasu, ceny od frachtu, zgłaszacie się do najbliższej stacji i agentów.

Rozalia Jankowska wykuczona i examiniowana Akuszerka polska poleca się łaskawym względem Szanownej Publiczności Polskiej.

Charles Koźmiński & Co. Generalny Agent. Direct Hamburg-American Line

POLSKA APTEKA w MILWAUKEE WIS. 482 Mitchell Str.

Karol Szarzyński. 482 Mitchell Str.

Dla zazywających tabakę. Strzeżcie się przed podrabianiem i niezdrowizną. TABAKA. Lorillard & Co.

French Rappee Snuff. Może być nabywana we wszystkich porządnych handlach w zamkniętych paczkach.

Towarzystwa Śpiewu i Bratniej Pomocy Harmonia. znajdując się teraz pod Nrem 144 Augusta Str. Chicago III.

Jakob Krauter 624 MILWAUKEE AV. 624 CHICAGO, ILL.

Lekarz Niewieści. Pojeździecie z rozumnym środkiem ile tylko dla niewieści.

W. SŁOMIŃSKA. Polecam szanownej Publiczności polskiej i szanownym Towarzystwom Polskim mój Skład z Wyrobów Chorągwi Kościelnych i Narodowych i Szarf.

18 \$ 18 tylko osmnaście dolarów kosztuje podróż przez morze i to najczystszy i najczystszy okrętami w najprzystępniejszej cenie.

Hotel POLSKO-LITEWSKI Handel. Win wszelkiego gatunku. Piwo bawarskie. Likieri importowane.

Józef Lyczewek, Krawiec Męzki. Nr. 16ty przy 6tej Ave, róg 3iej ulicy w Nowym Jorku.

FRANK A. STAUBER & CO. Handl. ręczalowy w rozdrobieniu ŻELAZNYCH TOWARÓW

OTRZYMACIE PIĘKNĄ KSIĄŻKĘ BEZPŁATNIE! Dawno zapowiadana książeczka, jest już gotową do rozselki.

Kwitnąca polska kolonia HOFA PARK. W państwie Wisconsin opisana z obrazkami.

Pięknie kolorowana mapa dołącza się do książek. Mapa ta jest wykonaną z kosztownym nakładem, jak najzupełniej i poprawnie.

J. J. HOF General Land Office 117 i 119 W. Water Str. Milwaukee, Wis.

Jakob Kubal, 481 Mitchell ulicy Milwaukee Wis.

August Greulich i Syn polecają Szanownej Publiczności swojej HURTOWNY HANDEL

Bernard Kolpacki, cieśla i kontraktor, podejmuje budowę i zarazem wykonuje rysunki budynków podług najnowszej konstrukcji.

BY ALL ODDS THE BEST EQUIPPED RAILROAD IN THE WORLD. Zaznacza się ku wiedzy każdemu CHICAGO I NORTH WESTERN KOLEJ ŻELAZNA.

California i Colorado. Również jest najprzystępniejszą i najkrótszą linią pomiędzy Chicago St. Paul i Minneapolis.

DR H. XELOWSKI. Praktyczny i doświadczony LEKARZ POLSKI który tu już przed dziesięciu laty praktykował.

K. ADAMCZEWSKI. Krawiec męzki. 347 E. 9th Str. w Nowym Jorku.

W. PIOTROWSKI 350 Milwaukee Str. Milwaukee, Wis.

F. A. Górski Notariusz publiczny 124 Townsend str. Buffalo N. Y.

Hotel Polski. Agencja okrętów i kolei, zmiana pieniędzy, weksle i wszelka ekpedycja.

WISCONSIN CENTRAL Line. Kolei żelazna 3 pociągi dotąd i napowrót dziennie.

ROSS BRADLEY & Co. Skład hurtowny i cząstkowy Budulen, szkudłów i listew w Bay City Mich.

Adolph Stoermer, cieśla i budowniczy, podejmuje budowę wszelkiego gatunku i wykonuje jak najlepiej.

Gospodni Domu. Popularny dziennik domowy dla rodziny amerykańskiej, posłać będziemy bezpłatnie przez cały rok każdej tej niewieście.

Hotel Polski. Szanownym Rodakom polecam mój zaopatrzone w dobre trunki, salę do posiedzeń i balów.

ANNA SŁUPKOWSKA AKUSZERKA POLSKA Egzaminowana w Europie, tak samo i tu w Ameryce.